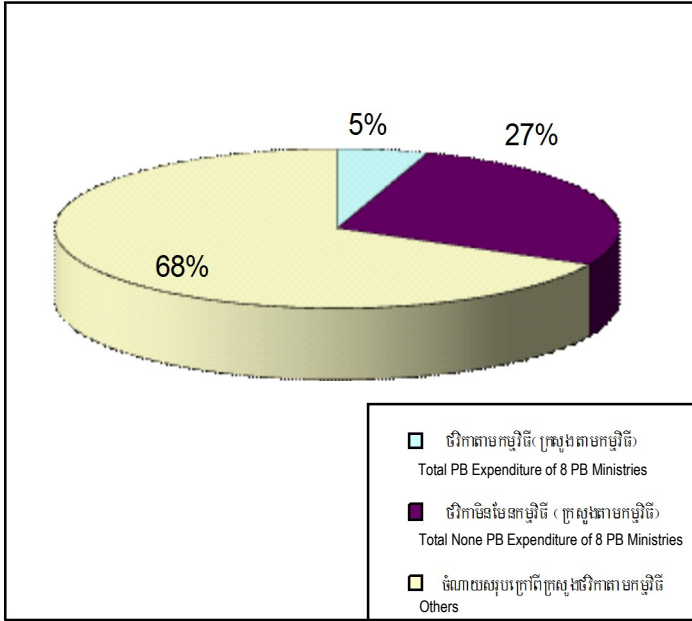


**ចំណាយបច្ចុប្បន្នថវិកាឆ្នាំ២០១៤**  
State Current Expenditure 2014



**ចំណាយបច្ចុប្បន្នរបស់ក្រសួងថវិកា៨ក្រសួងកម្ពុជាឆ្នាំ២០១២-២០១៤**  
Current Expenditure of 8 PB Ministries: 2012-2014

ឯកតា: លានរៀល (Million Riels)

ក្រសួង Ministry	ឆ.២០១២ Act.2012		ឆ.២០១៣ Est.2013		ឆ.២០១៤ BL.2014	
	ទឹកប្រាក់ Amount	% ផលស %GDP	ទឹកប្រាក់ Amount	% ផលស %GDP	ទឹកប្រាក់ Amount	% ផលស %GDP
អប់រំ (Education)	906.658	160%	1116.751	182%	1342.049	196%
សុខាភិបាល (Health)	777.934	137%	893.162	145%	977.651	142%
កសិកម្ម (Agriculture)	100.389	0,18%	119.325	0,19%	134.219	0,20%
អភិវឌ្ឍន៍ជនបទ (Rural Dev.)	92.509	0,16%	111.911	0,18%	107.656	0,16%
យុត្តិធម៌ (Justice)	38.065	0,07%	49.946	0,08%	55.032	0,08%
កិច្ចការនារី (Woman Affair)	26.970	0,05%	30.576	0,05%	31.778	0,05%
រៀបចំដែនដី (Land M anagement)	64.157	0,11%	83.250	0,14%	96.197	0,14%
ការងារ (Labor)	91.646	0,16%	106.129	0,17%	90.021	0,13%
<b>សរុប (Total)</b>	<b>2.098.328</b>	<b>3,70%</b>	<b>2.511.050</b>	<b>4,08%</b>	<b>2.834.602</b>	<b>4,13%</b>

**សូចនាករម៉ាក្រូសេដ្ឋកិច្ចសំខាន់ៗ ឆ្នាំ២០១២-២០១៤**  
Selected Macroeconomic Indicators: 2012-2014

សូចនាករ Indicator	ឆ.២០១២ Act.2012	ឆ.២០១៣ Est.2013	ឆ.២០១៤ BL.2014
ផលស. ថ្លៃបន្តប្រៀន Nominal GDP	56.682.000 MR 14.051065.940 USD	61.525.000 MR 15.191358.025 USD	68.619.000 MR 16.942.962.963 USD
កំរើន (%) (%Change)	8,9%	8,5%	11,5%
ផលស. ថ្លៃថេរ Real GDP	34.933.000 MR 8.659.643.034 USD	37.603.000 MR 9.284.691.358 USD	40.241.000 MR 9.936.049.383 USD
កំរើន (%) (%Change)	7,3%	7,6%	7,0%
ផលស. ក្នុងម្នាក់ GDP Per Capital	3.925.082 CR 973 USD	4.195.800 CR 1036 USD	4.612.950 CR 1.139 USD
កំរើន (%) (%Change)	6,8%	6,5%	10,0%
អតិថិជន Inflation	2,9%	3,0%	3,5%
អត្រាប្តូរប្រាក់ Exchange Rate	4.034	4.050	4.050

**ចំណែកផលសំខាន់ៗដោយសកម្មភាពសេដ្ឋកិច្ច ឆ្នាំ២០១២-២០១៤**  
GDP at Current Price by Economic Activity: 2012-2014

ឯកតា: ពាន់លានរៀល (Billion Riels)

ចំណែក Sector	ឆ.២០១២ Act.2012		ឆ.២០១៣ Est.2013		ឆ.២០១៤ BL.2014	
	ទឹកប្រាក់ Amount	% ផលស %GDP	ទឹកប្រាក់ Amount	% ផលស %GDP	ទឹកប្រាក់ Amount	% ផលស %GDP
<b>កសិកម្ម:</b> ក្នុងនោះ (Agriculture: In which)	18.999	33,52%	19.891	32,33%	21.438	31,24%
+ ដំណាំស្រូវ (Crops)	11.373	20,06%	11.887	19,32%	12.792	18,64%
+ ធុនលតិល (Fisheries)	4.055	7,15%	4.371	7,10%	4.734	6,90%
<b>ឧស្សាហកម្ម:</b> ក្នុងនោះ (Industry: In which)	13.023	22,98%	14.617	23,76%	17.283	25,19%
+ វាយនភ័ណ្ឌ (Textile)	5.581	9,85%	5.973	9,71%	7.326	10,68%
+ សំណង់ (Construction)	3.738	6,59%	4.506	7,32%	5.266	7,67%
<b>សេវាកម្ម:</b> ក្នុងនោះ (Service: In which)	21.409	37,77%	23.511	38,21%	26.002	37,89%
+ ទេសចរណ៍ (Tourism)	2.615	4,61%	3.041	4,94%	3.486	5,08%

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

Kingdom of Cambodia

**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

Nation Religion King

**ថវិកាសង្ខេប**

*Budget in Brief*



**ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និង ហិរញ្ញវត្ថុ**

Ministry of Economy and Finance

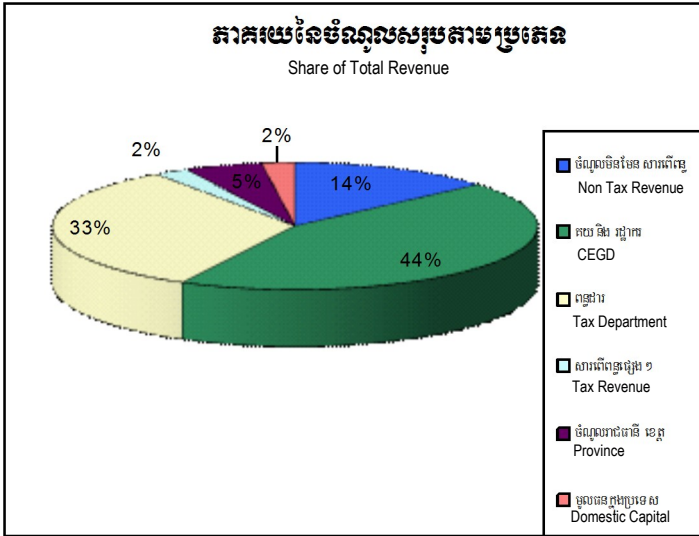
**នាយកដ្ឋានថវិកាសិយកម្មនៃអគ្គនាយកដ្ឋានថវិកា**

General Department of Budget, Budget Formulation Department

**២០១៤**

2014

**ចំណូលក្នុងប្រទេសសហរដ្ឋអាមេរិក ២០១៤**  
State Domestic Revenue 2014

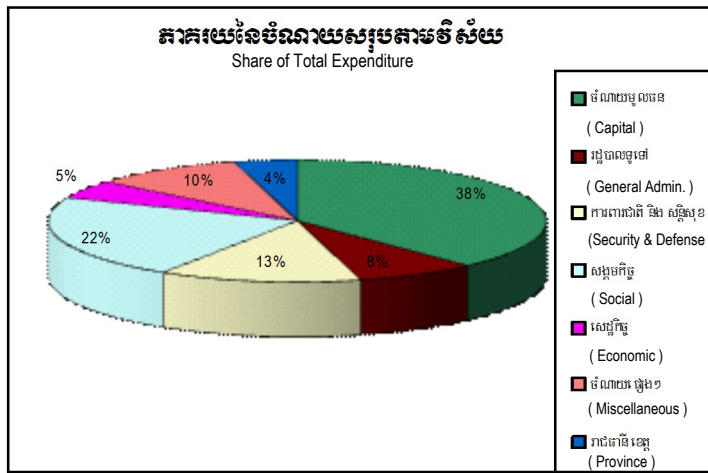


**ចំណូលក្នុងប្រទេសសហរដ្ឋអាមេរិក ២០១២-២០១៤**  
State Domestic Revenue: 2012-2014

ឯកតា: លានរៀល (Million Riels)

ប្រភេទ Type	ឆ. ២០១២ Act 2012		ឆ. ២០១៣ Est. 2013			ឆ. ២០១៤ BL. 2014		
	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	បំរែបំរួល Change	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	បំរែបំរួល Change
ចំណូលក្នុងប្រទេស (Domestic Rev.)	8.452.007	14,91%	8.769.480	14,25%	103,8%	10.517.449	15,33%	119,9%
• ចរន្ត (Current)	8.201.155	14,47%	8.690.464	14,13%	106,0%	10.284.449	14,99%	118,3%
+ សារពើពន្ធ (Tax)	6.908.490	12,19%	7.487.916	12,17%	108,4%	8.852.481	12,90%	118,2%
- គយ និង រដ្ឋាករ (GDCE)	3.661.948	6,46%	3.866.079	6,28%	105,6%	4.633.500	6,75%	119,9%
- ពន្ធដារ (GDT)	2.568.859	4,53%	2.993.585	4,87%	116,5%	3.429.800	5,00%	114,6%
- សារពើពន្ធផ្សេងៗ (Other T.R)	212.440	0,37%	219.525	0,36%	103,3%	245.321	0,36%	111,8%
- ចំណូលរាជធានី ខេត្ត (Province)	465.243	0,82%	408.727	0,66%	87,9%	543.860	0,79%	133,1%
+ មិនមែនសារពើពន្ធ (Non Tax)	1.292.665	2,28%	1.202.548	1,95%	93,0%	1.431.968	2,09%	119,1%
• មូលធនក្នុងប្រទេស (Domestic Capital)	250.852	0,44%	79.016	0,13%	31,5%	233.000	0,34%	294,9%

**ចំណាយថវិកា ២០១៤**  
State Expenditure 2014



**ចំណាយថវិកាសេដ្ឋកិច្ច ២០១២-២០១៤**  
State Expenditure by Sector: 2012-2014

ឯកតា: លានរៀល (Million Riels)

វិស័យ Sector	ឆ. ២០១២ Act 2012		ឆ. ២០១៣ Est. 2013			ឆ. ២០១៤ BL. 2014		
	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	បំរែបំរួល Change	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	បំរែបំរួល Change
ចំណាយចរន្ត (Current Expenditure)	6.857.919	12,10%	7.489.296	12,17%	109,2%	8.720.085	12,71%	116,4%
- រដ្ឋបាលទូទៅ (General Admin Sector)	1.170.548	2,07%	1.150.824	1,87%	98,3%	1.121.256	1,63%	97,4%
- ការពារជាតិ និង សន្តិសុខ (Defence & Secur. Sect.)	1.470.920	2,60%	1.655.199	2,69%	112,5%	1.872.699	2,73%	113,1%
- សង្គមកិច្ច (Social Sector)	2.292.866	4,05%	2.733.183	4,44%	119,2%	3.165.871	4,61%	115,8%
- សេដ្ឋកិច្ច (Economic Sector)	525.955	0,93%	615.419	1,00%	117,0%	701.625	1,02%	114,0%
- ចំណាយផ្សេងៗ (Others)	1.217.039	2,15%	1.019.093	1,66%	83,7%	1.407.253	2,05%	138,1%
- ចំណាយរាជធានី ខេត្ត (Province)	450.238	0,79%	444.253	0,72%	98,7%	589.441	0,86%	132,7%
ចំណាយមូលធន (Capital Expenditure)	5.485.280	9,68%	4.999.907	8,13%	91,2%	5.447.365	7,94%	108,9%
- ចំណាយក្នុងប្រទេស (Domestic Expenditure)	1.525.190	2,69%	1.853.907	3,01%	121,6%	1.987.365	2,90%	107,2%
- ចំណាយក្រៅប្រទេស (Foreign Expenditure)	3.960.090	6,99%	3.146.000	5,11%	79,4%	3.460.000	5,04%	110,0%
<b>សរុប (Total)</b>	<b>12.343.199</b>	<b>21,78%</b>	<b>12.489.203</b>	<b>20,30%</b>	<b>101,2%</b>	<b>14.167.450</b>	<b>20,65%</b>	<b>113,4%</b>

**កិច្ចប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុ ២០១៤**  
Financial Operation 2014

កិច្ចប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុរបស់រដ្ឋាភិបាល Government Financial Operation 2014	ទឹកប្រាក់ Amount	អតិរេក (+) / ខ្វិលខាត (-) Surplus/Deficit
<b>I. ចំណូលក្នុងប្រទេស (Domestic Revenue)</b>	<b>9.945.627</b>	
១. ចំណូលចរន្ត (Current Revenue)	9.712.627	
២. ចំណូលមូលធនក្នុងប្រទេស (Domestic Capital Revenue)	233.000	
<b>II. សរុបចំណាយថវិកា (Total Expenditure)</b>	<b>13.264.703</b>	
១. ចំណាយចរន្ត (Current Expenditure)	8.268.703	
២. ចំណាយមូលធន (Capital Expenditure)	4.996.000	
• វិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្នុងប្រទេស (Domestic Investment)	1.536.000	
• វិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស (Foreign Financed Investment Project)	3.460.000	
អតិរេកនៃថវិកាចរន្ត (I.១ - II.១) (Current Balance)		+1.443.924
ខ្វិលខាតសរុបនៃថវិកាទូទៅ (I-II) (Overall Balance)		-3.319.076
<b>III. ហិរញ្ញប្បទាននៃឱនភាព (Financing)</b>		<b>+3.319.076</b>
១. ហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស (Net Foreign Financing)		+3.389.076
- មូលនិធិទ្រទ្រង់ថវិកា (Budget Support)		+260.000
- មូលនិធិវិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស (Foreign Financed Project)		+3.460.000
- ការទូទាត់ប្រាក់កម្ចី (Amortization)		-330.924
២. ហិរញ្ញប្បទានក្នុងប្រទេស (Domestic Financing)		-70.000
- បញ្ជីរាជរដ្ឋាភិបាល (Govt. Deposit)		-80.000
- មូលនិធិទ្រទ្រង់ថវិកា (Budget Support)		+10.000

**ចំណាយថវិការដ្ឋាភិបាល ឆ្នាំ២០១៤**  
National Budget Expenditure 2014

ប្រភេទ Type	ឆ. ២០១២ Act 2012		ឆ. ២០១៣ Est. 2013			ឆ. ២០១៤ BL. 2014		
	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	បំរែបំរួល Change	ទឹកប្រាក់ Amount	%GDP	បំរែបំរួល Change
ចំណាយចរន្ត (Current Expenditure)	6.677.327	11,78%	7.173.718	11,66%	107,4%	8.268.703	12,05%	115,3%
- បៀវត្ស (Wage and Salary)	2.598.189	4,58%	3.079.429	5,01%	118,5%	3.782.870	5,51%	122,8%
- ក្រៅបៀវត្ស (None Wage and Salary)	4.079.138	7,20%	4.094.289	6,65%	100,4%	4.485.833	6,54%	109,6%
ចំណាយមូលធន (Capital Expenditure)	5.357.396	9,45%	4.882.500	7,94%	91,1%	5.326.924	7,76%	109,1%
<b>សរុប (Total)</b>	<b>12.034.723</b>	<b>21,23%</b>	<b>12.056.218</b>	<b>19,60%</b>	<b>100,2%</b>	<b>13.595.627</b>	<b>19,81%</b>	<b>112,8%</b>